

DE

Sicherheitshinweis Duplo Arizona

Achtung

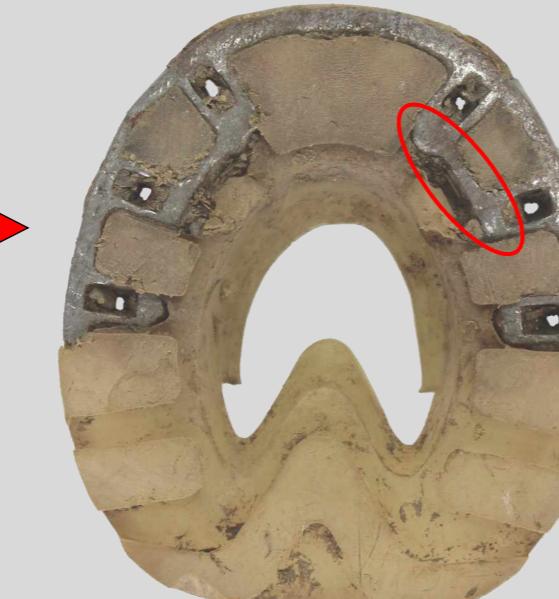
Dieser Beschlag muss noch nicht abgenommen werden. Er könnte in diesem Zustand auch erneut verwendet werden. Die finale Entscheidung liegt allerdings im Ermessen des Hufbearbeiters.

Da die Stahlkante nur oberflächlich mit Kunststoff überzogen ist, ist sie bereits nach wenigen Tagen sichtbar. Dies ist beim Duplo Arizona **nicht** als Verschleiß zu werten, sondern dient der Grundfunktion dieses Modells.

Bitte beachten Sie aber, dass bei der Verwendung des Duplo-Modells Arizona das Verletzungsrisiko in der Herde steigt.

Verschleiß

Auch dieser Beschlag muss noch nicht abgenommen werden. Er sollte aber auch **nicht** erneut verwendet werden - im Zehengrundbereich ist **kein Profil mehr** vorhanden.

**EN**

Safety Information Duplo Arizona

Attention

This horseshoe doesn't have to be removed. In this condition, you could use it once more. However, the final decision is made by the farrier.

Since the steel border is only superficially covered by synthetic material, it will be visible after a few days. In case of the Duplo Arizona, this is **not** a sign of wearout but is part of the basic function of this model.

However, please note that the risk of injuries in groups may increase when the Duplo Arizona is used.

Wearout

This horseshoe doesn't have to be removed either. However, you should **not** use it again - there is **no profile left** in the toe area.

FR

Informations de sécurité Duplo Arizona

Attention

Il n'est pas nécessaire d'enlever cette ferrure. Dans cette condition, vous pouvez même l'utiliser encore une fois. Cependant, c'est le maréchal-ferrant qui prend la décision finale.

Comme le bord d'acier n'est couvert par du matériau synthétique que superficiellement, il sera visible après quelques jours. En cas de la ferrure Duplo Arizona, cela n'est **pas** un signe d'usure sinon sert la fonction principale de ce modèle.

Cependant, veuillez noter que le risque de blessures en troupeau augmente quand on utilise les ferrures Duplo Arizona.

Usure

Il n'est pas nécessaire non plus d'enlever cette ferrure. Cependant, on ne devrait **pas** l'utiliser encore une fois - il n'y reste **pas de profil** sous la pince.

ES

Aviso de seguridad Duplo Arizona

Atención

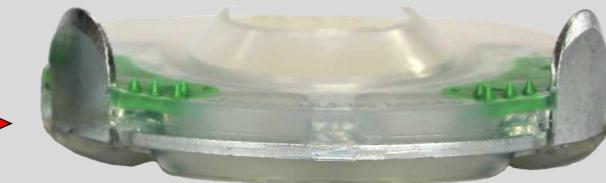
Aún no es necesario quitar esta herradura. En esta condición, sería también posible utilizarla otra vez. Sin embargo, es el herrador que toma la decisión final.

Como el borde de acero sólo está cubierto de material sintético superficialmente, estará visible en poco tiempo. En caso de la herradura Duplo Arizona, **no** se trata de desgaste sino es parte de la función principal de este modelo.

Sin embargo, tenga en cuenta que el riesgo de heridas en el rebaño aumenta usando la herradura Duplo Arizona.

Desgaste

Tampoco es necesario quitar esta herradura. Sin embargo, **no** se debe utilizarla otra vez - ya **no hay perfil** debajo de la pinza.



Weitere Informationen zum Duplo-Modell Arizona finden Sie unter:

www.duplo-frank.de/de/duplo-verbundbeschlaege/duplo-arizona



Duplo Verbundbeschläge

H. Frank Kunststofftechnik GmbH
Vorderfreundorfer Str. 20
D-94143 Grainet

Tel.: + 49 (0)8585 96926-0
Fax: +49 (0)8585 96926-119
info@duplo-frank.de

www.duplo-frank.de
www.duplo-innovations.com

www.facebook.com/duplo.frank
www.instagram.com/duplo_verbundbeschlaege

Latest Update: 09/2020

Duplo Arizona

Sicherheitshinweis Safety Information Informations de sécurité Aviso de seguridad

